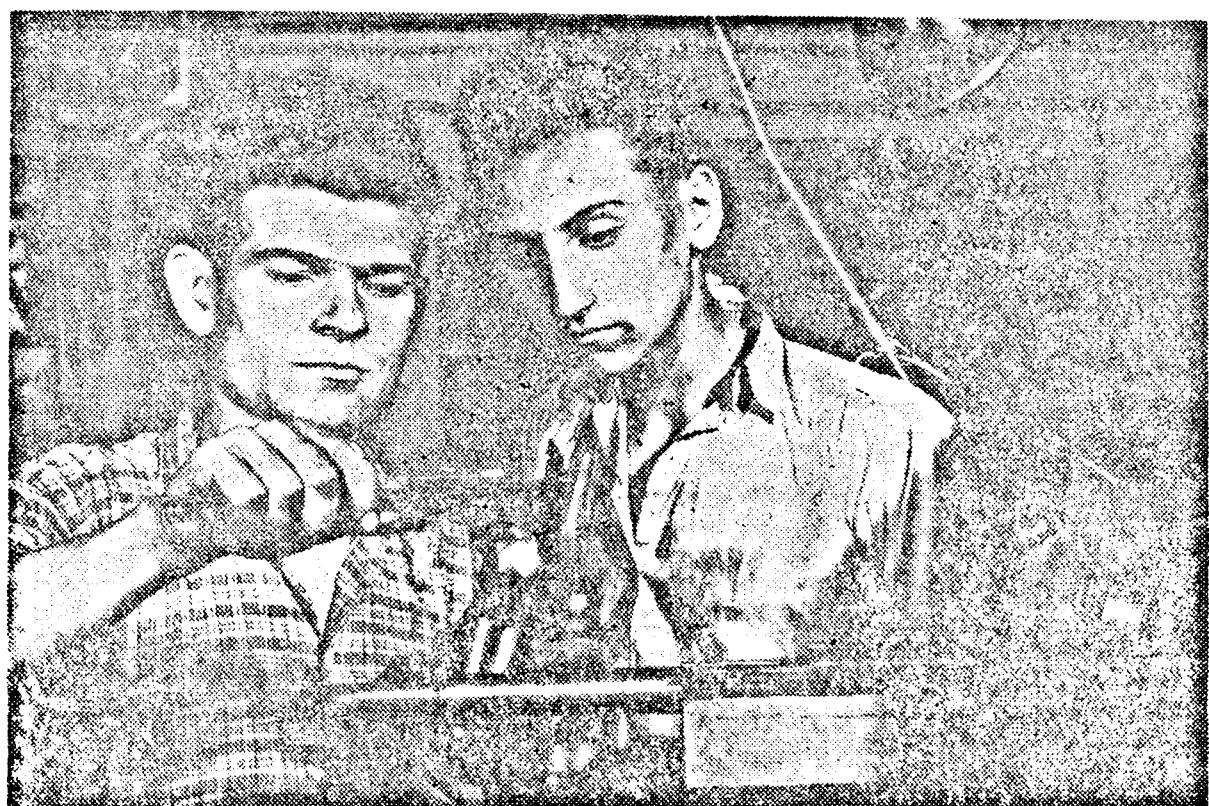




89 diplomát osztottak ki

Nemrég a kultúrterületen nagy meglepetéssel ünnepélyes keretek között megrendezték a December 30. textilüzemek szakszervezeti bizottsága mellett működő munkásegyletem 1962-1963-as évről eladott munkáinak kiállítását. A kiállítás célja az eladott munkák minőségének megismerése és az eladott munkák minőségének javítása. A kiállítás során 89 diplomát osztottak ki a munkásoknak, akik a legjobban teljesítettek a munkájuk során.

A kiállítás során a munkások a legjobban teljesítettek a munkájuk során. A kiállítás célja az eladott munkák minőségének megismerése és az eladott munkák minőségének javítása. A kiállítás során 89 diplomát osztottak ki a munkásoknak, akik a legjobban teljesítettek a munkájuk során.

A December 30. textilgyár munkásegyletemén

A kiállítás során a munkások a legjobban teljesítettek a munkájuk során. A kiállítás célja az eladott munkák minőségének megismerése és az eladott munkák minőségének javítása. A kiállítás során 89 diplomát osztottak ki a munkásoknak, akik a legjobban teljesítettek a munkájuk során.

A kiállítás során a munkások a legjobban teljesítettek a munkájuk során. A kiállítás célja az eladott munkák minőségének megismerése és az eladott munkák minőségének javítása. A kiállítás során 89 diplomát osztottak ki a munkásoknak, akik a legjobban teljesítettek a munkájuk során.

Miclea Ioan lakatos

Évzáró ünnepély

Megérkezett a várva-várt szünet, hivatalosan a nap-sugárnyar teljes pompájában. Utoljára szól az iskolai csengő mindenütt. A gyerekek milliói örvendezve hurráznak az egész ország területén a vakációnak. Nemcsak tanulónak, hanem a szülők és nevelők is megfordulnak ennek a csodaszép napnak ünnepélyes melegeiben. Ez a vakáció is — ahogy ez esztendőről-esztendőre már ismétlődni szokott nálunk — a hasznos szórakozás és a tehé-keny pihenés nagy lehetőségeit tartogatja a gyermekek számára. Pártunk szeretetteljes gondoskodása következtében a legesztendőbb vidékeken, a hegyek között vagy a tengerparton tölti az idét is ifjúságunk szabadságát. S ezek a távlatok mindjobban kitárulnak, az ifjú nemzedék által mindinkább szebbé válnak szocialista valóságunkban.

redményeit. Majd a könyvtáraknak kiosztására került sor. Az intézet 81 általános iskolát ajándékozott. Hetezer lej értékű könyvet, mint 500 kötetet osztottak ki az iskola biz-kegéseinek. Egy-egy általános iskolásos kis könyvtár, nyolc-tizenkét kötetet kapott jutalmul szorgalmas tanul-ásért és uttipusú diákhöz méltó magatartásáért. Ilyen szép jutalomban sohasem részesültek még az intézet növendékei. A roszadásig meg- rakott pirosbőrös asztal előtt megjelenő kitüntetések közül sokan, amikor átvették a pi-ros szalaggal átkötött köny-veket, meghatottan fogadták meg, hogy jövőre is a legjob-bak között lesznek.

Ez a hangulat, mosoly és fiatalság színes egyvelege jel- lemezte az I. számú Ion Savi- el Középiskola évről-ünnep-élyét. A rövid művészeti mű- sor alatt a kis pionírok a pártól és szocialista hazánk- ról énekeltek. Ionescu Ioana VIII. osztályos tanuló Jebe- leanu Petre Gheorghe című versét szavalta.

Silvestru Aurelia volt XI. b osztályos tanuló már leért- ségizett. Nagy csokor virág- gal kedveskedett az iskola nevelőinek és megköszönte azt a fáradságot és lelkiismeret- es munkát, melynek eredmé- nyeként évről-évre bővült, gyarapodott tudása. A taná- ros is meghatódva vette bu- csút Aureliától, aki minden növendék példaképe volt, s az országos fizikai verseny második helyén végzett...

M. I.

VERSENYBEN A LEVELEZŐK

A Vörös Triko gyár levelező órhelye jelenti

Hivatásuk magaslátán

Követésre méltó példa

Hónapról hónapra mind ki- magasabb sikereket láttak nap- világot a konfekció részlegen. A szakszervezeti csoportok lelkes vetélkedésének eredményeként ütemesen valósult meg a termé- kmutató, növekedett a termelés- kenység és javult a minőség is. A nemes vetélkedésből, amely a szakszervezeti csoportok kö- zött folyt, az 5-ös számú cso- port tagjai kerültek ki győzte- sen. Cosma Ecaterina csoport- felelős gazdag tapasztalatokkal rendelkezik és lymódon hozzá- értően irányítja, vezeti a kis kollektiva munkáját.

A hónap elején megtartott termelési értekezleten a vállalat szakszervezeti bizottsága nevében Iovuta Victor, az 5-ös számú csoport munkájának el- ismeréseként átnyújtotta az élenjáró csoportot megillető versenydíjakat. Ez serken- tőleg hatott a kis kollektiva tagjaira, akik vállalták: min- den erejükkel igyekeznek felévi tervüket maradéktalanul valóra váltani. Az elmúlt időszakban Gáll Mária segédmester, Páll Karolina, Leseke Veronka, Hor- nea Ecaterina, Coca Ana, Her- mann Mária és a csoport más tagjai szép eredményeket értek el. Tervüket 3-5 százalékkal szárnyalták túl. Az általuk ké- szített férfi és gyermek me- legítő minősége kifogástalan. Az elért eredmények elsősorban a munka ésszerű megszervezésé- nek, valamint a dolgozók szor- galmasnak tulajdoníthatók. Pé- daljuk követésre méltó.

Ahol a vegyelemzéseket végzik

Kis munkaközösség dolgozik vállalatunk laboratóriumában. Lázassal végzik a feladatokat: figyelmesen és pontosan ellenő- rízik a szálak, valamint a festett

kötszövött holmik minőségét. Ellenőrzik a fonál nedvesség- tartalmát, rugalmasságát és e- rősségét. Elmondhatjuk és ez örömmel tölti el vállalatunk dolgozóit, hogy a kötszövött árúk előállításához szükséges fonalat, amelyeket Bukarestből, Jilaváról, Călnădăra, Temes- várról és más városokból ka- punk, csaknem minden esetben kifogástalan minőségűek és ez jelentősen hozzájárul ahhoz, hogy vállalatunkban jöminősé- gü kötszövött árut gyártsanak a dolgozók.

A fonal ellenőrző laborató- rium, szorosan együttműködve vállalatunk vegyesüzemi labora- tóriumával, körültekintően irá- nyítja a részlegeken folyó ter- melési tevékenységet is, külö- nösen pedig a csévézők mun- káját. Egyébként a csévéző részlegen a legfontosabb ellen- őrzési a festett szálak minősé- gét és rugalmasságát. Ezáltal biztosítják a jöminőségű kö- tszövött árúk gyártását. Ugyan- akkor hozzájárulnak a termé- kékenység növeléséhez is, mivel a fonalak minősége minden szempontból megfelel. Bizonyí- tják erre az, hogy a csévéző részleg közönsége a 100/2-es fo- nál felhasználásával — melyet vállalatunk festődjében színe- tek — kétszeresére emelte a termelési hatékonyságot és az első 5 hónapjában, az elmúlt év u- gyanazon időszakához viszo- nyítva.

Leiklismertes munkájukért dícséret illeti Jancsik Mária mérnököt, Kaupert Gyula és Filó Mária laboránsokat, akik magasztos munkaszeretetről tesznek tanúbizonyságot és ar- ra törekvésnek, hogy mindig pontos, figyelmes és jöminősé- gü munkát végezzenek.

A minőség szolgálatában

„Gyártunk minél több jó mi- nőségű terméket” — ez a köz- ponti kérdés a Vörös Triko gyár- ban is, melynek kötszövött ter- mékei nemcsak országos, de ha- tárainkon túl is keresettek. Ezt bizonyítják a jó eredmények is, melyekhez nagymértékben járulnak hozzá a minőségi ellen- őrzők, akik felelősségteljesen vég- zik fontos munkájukat.

Már hagyománnyá vált, hogy minden hétfőn a minőségi el- lenőrző szolgálat dolgozói meg- beszélik a munkájukat. Ezen fel- színr kerülnek mindazok a problémák, melyek hatással va- nak a minőségre. Az ellenőrzők beszámolnak tapasztalataikról, közösen megvitatják a hibákat, megoásokat keresnek.

Florea Victor, a minőségi el- lenőrző szolgálat vezetője — aki nagy hozzájárulást tett a be- felelős munkahelyért — hasznos tanácsaival, javaslataival tel- tős segítséget nyújt munkánk- hoz.

E megbeszélések céljuszérségét bizonyítják az egyre jobb minőségi eredmények, a gyárunk szebbnél-szebb kötszövött termé- kei iránti egyre nagyobb kereset.

Balaj Ileana, Pancratov Elena

A termékek javításáért

A Teba gyárban a közelmultban átszervezték a minőségi ellenő- rző szolgálatot. Ez lehetővé te- tte, hogy a fonalakban, a szövő- dében és más részlegeken már a gépekkel ellenőrizték az a- nyagokat és az észlelt hibákat lymódon azonnal kijavíthatják. Dicsőrekes tény az is, hogy a minőségi munkát ellenőrző szak- emberek gazdag tapasztalatok- kal rendelkeznek.

Márton Ibolya

A vingai December 30 gazdaságban

Gazdaságunk vezető tanácsa idejében megtette a szüksé- ges intézkedéseket a kalászos gabonák szemvesztésének néküli betakarítására. Megjavították az összes szállítóeszközöket, rendezbhozták, kiferítették a 200 vagon befogadóké- peségű raktárhelyiséget. Minden mező brigád számára az a- ráis és cséplési idejére 200 új szákot vásároltak, kijelölték a 6 székű helyet, valamint a szék- és szállítási feladatok- kat, akik az elkövetkező napokban megfelelő kiképzésben része- sülnék, hogy feladataikat jól végezhessék.

Meg kell említenünk, hogy a kollektivistákon kívül a leg- nevesebb körülmények között fel az orozfalvi GTA trak- torosai, akik gazdaságunkban dolgoznak. Idejében megja- vították a 9 arató-csépő kombájt és a 4 arató-kötőgépet, ellenőrizték azok működését. A traktoros brigád biztosította a szükséges cserealkatrészeket valamint az üzem- és kenőanyagot. Röviden tehát elmondhatjuk: gazdaságunkban a legna- gyobb alaposággal teljesen felkészülve várjuk az aratást, hogy a kenyérgabona szemvesztésének néküli bekerüljön a mag- tárb.

Giuleac Florian

Legújabb események hírek jelentések eseményei

A rajon fiataljai

92.838 kiló fémot gyűjtöttek

Az IMSZ rajoni bizottságának kezdeményezé- sére a községekben és falvakban, a különböző gazdasági egységekben működő IMSZ-szerve- zetek a többi között az ócskavas gyűjtési akció- ban való részvételre is mozgósítják a fiatalo- kat. Az eddigi eredmények arról tanusodnak, hogy ezen a téren is szép sikereket értek el. Kitűnik ez abból is, hogy az első félévben összesen 92.838 kiló fémot gyűjtöttek össze és adták át az illetékes szerveknek. A fémgyűjtési akcióban különösen a nagylaki állami gazda- ság, a kúrtási gép- és traktorállomás, vala- mint a mácsai kollektív gazdaság fiataljai tűntek ki.

KÜLFÖLD RÖL

DAR-FSZ-SZALAM. (Ager- pres). Több tanganyikai parla- menti képviselő kérte a kor- mányt, intézkedjen, hogy a macabique-i portugál támasz- pontról felszálló repülőgép- kébbé ne sérthessék meg az or- szág légterét.

RIO DE JANEIRO. (Ager- pres). Joao Goulart brazil el- nőt sajtónyilatkozatában hang- sulyozta, hogy az új kormány külpolitikájának alapja a né- pek önálló politikai és gazda- sági fejlődéséhez való jogának tiszteletben tartása. A most megalakult kabinet fenntartja

Határidő előtt

Tegnap kaptuk a hírt, hogy az IRIIL Progresul munkaközös- sége 12 nappal határidő előtt teljesítette a felévi összerme- lési tervet. Ez a nagyszerű tel- jesítmény annak tulajdonítha- to, hogy a vállalat munkaköz- sősége szocialista versenyben dolgozott. Ezenkívül számos munkahelyen újításokat, éssze- rősítéseket alkalmaztak.

A felévi terv határidő előtt teljesítése arra ösztönzi az IRIIL Progresul vál- latat dolgo- zóit, hogy a második fél- évben még jobban, ered- ményesebben teljesítsék az előtűt álló feladatokat.

Csústörtőkön a CFR stadion- ban

tehetségkutató labdarúgó mér- közésre került sor. A rajoni TSU szervezésében ugyanis a rajon ifjúsági váloga- tott a CFR- IRTA csapa- tával mérkő- zik. A rajoni ifjúsági válo- gatottban szá- mos tehetsé- ges labdarúgót szerepeltetnek, mint például Antait (Kis- iraros, Sevi- cet (Viláos), Fratlat (Pan- kota) és má- sokat.

A mérkő- zésre délután hat órai kez- dettel kerül sor.

Ionescu Maria neve min- denki számára ismeretes a Victoria órágyárban. A fiatal lány nemrég fejezte be a szakiskolát és a mindennapi termelési munkában igyekszik gyakorlatba illeszteni a tanulta- kat. Képünkön Ionescu Maria munkaközben látható.



Az ember egészségéért

me nyugodtságot és bizakodást, reményét — a társ tudás nél- küli mondhatjuk — életbe vetett hitet köcsönöz annak, akik ke- zelik. Azok, akik felkeresik Páll Zoltánt, úgy tekintenek rá, mint valami csodafőzőre. Sokan, kez- detben kételkednek abban, hogy a fiatal tanár tudományos ala- pokon meghonosított kezelést módszerre eredményezhet vezet- te. De a kételkedők már az első na- pok után kellemesen csalódtak.

Csupán egyetlen példát emlí- tünk állításunk alátámasztására. Lanczinger Ferenc vállficamma' és vállcsontrepedéssel (a repedés behégedése után) keresse fel a gyógytorna irányítóját, Páll Zoltánt. A sérült mozdított sem bírt a gyógykezelést, a váll és a kar vérkeringésében zavarok áll- tak be, az izmok — a hosszú- távú kezelés következtében — el- sátnyultak, elerőtlenedtek. Gon- doljuk, nem szükséges Páll el- nőt speciális kezelési módsze- rrel kezelni. Elegendő, ha elmon- duk, hogy 12 kezelés után Lan- czing Ferenc teljesen gyógy- gultán távozott és ismét elfog-

alta helyét a termelőmunkában. A rendszeres kitartó gyógytor- na — az eddigiéknél — min- dig eredményre vezetett.

— Melyek a leggyakoribb ese- tek? — kérdezzük. — A mi munkánk legfőbb ké- pen a törések és zúzódások utó- kezelése. Merül ki — fogal- mazza meg Páll Zoltán tömb- ren, majd folytatja: — ezen- kívül olykor feloldási bennulással, hátgerinc elferdüléssel keresek fel bennünket. Továbbá a szer- vezetben bekövetkező szakmai elváltozások — ahogy mi neve- zük is elég gyakori. (Ez különö- sen az idősebb korosztálynál, a hosszú évtizedeken át végzett egyoldalú munka nyomán je- lentkezik). Ezek az elváltozások elterjedéseket gerincvelő, lapocká- nál, vállnál, stb. — mind-mind a mi kezelési hatáskörünkbe tar- toznak.

— Ugy érti, hogy mindegyik a gyógyterápiát igényel? — kér- dezzük. — Igen, természetesen — hányszor a vársz.

társ cigarettára gyújt, azán né- hány szalmot említi. — Jelenleg 54 sérültetl vég- zünk utókezelést. Elmondhatom, hogy egy hónapja, — azóta nyílt meg a bővített és újonnan berendezett intézet — 540 keze- lést kaptak a betegek.

A tornateremben, a nyújtósz- alról fiatal nő lép le. Bizonyá- ra hátgerinc sérülése gyógyításá- nak utolsó „smitánit” végzi. Borsdásfal mellett közepkoru nő gerre közt súlyt emelget e- gyenletesen, miközben kezének állását fokozatosan hol jobbra, hol balra mozdítja. A padon né- hányan várakoznak.

Páll Zoltán tanár röviden tá- jékoztat a többi „részleg” mun- kájáról is. Csiling Margit el- társnő is segítséget nyújt, vá- rta a fényűző, vagy ahogy ők nevezik hálój szerepét a vér- keringés zavarok és az elégté- len helyi anyagcsere megszünte- tése érdekében: a parafinpako- lást, melynek gyógyhatása az ím- ent említtet sebekben vára- kozáson fejt, továbbá ismerte-

Alk a gyógymasszázs eredmé- nyességét.

Megtekintjük a kis helyisége- ket, a pihenőt, majd megdu- duk az izt, hogy a vegyesre és gázos fürdő — origines, kén- sós, stb. — felszerelése is elkészült, csupán az illetékesek hatáko- nyabb támogatása szükséges, hogy ezek is működjenek. (Bi- zonyára rövidesen erről is be- számolhatunk).

Utunk végéhez értünk. Reméljük, hogy némileg ske- rült bemutatnunk ezt az új lé- tesítményt — hidroterápiát in- tézetet, melynek fejlődése nem kétséges. Ma már az orvosiáti- sánsorokos megkövetelik a sérít- jeit, hogy a gipszkötés le- bontása után gyógytorna gua- rkorlatokon vegyenek részt, tö- kéletes gyógyulásukért. S ezt minden sérültnek szívesen mo- gunk tenni, saját érdekében! — kell keresnie az új intézetet, mert itt is szigorúan tudományos alapokon folyik a harc az em- berért, az ember egészségéért.

A tények beszélnek erről. Jó ezt tudni és véletlenség tu- datni mindazoknak, akik még nem értesültek róla. Ennek tesztünk most c'eget e rövid cikk keretében.

T. I.

A Dunai vízierőmű évi energiatermelése meghaladja a 10 milliárd kilowattórát

A vaskapui vízierőmű a voltai nagy vízierőművek után a legnagyobb lesz Európában. Az erőmű beszerelt teljesítménye elérli a két millió kilowattot, energiatermelése átlagos évben több mint 10 milliárd kilowattórát lesz. Összehasonlítást célszerű érdemes megemlítenünk, hogy 1948-ban, a 16 termelőüzemzők államosításakor, országunkban az összes akkor létező villamosközpontok beszerelt teljesítménye mindössze 730.000 kilowatt volt. Ez volt mindaz, amit a burzsoáz földesurj Romániában évtizedek során építettek.

Romániában éppúgy, mint Jugoszláviában, évről évre növekszik a villamosenergia szükséglet. A vaskapui vízierőmű teljesítményét és energiatermelését egyenlő arányban osztják el a két partmenti országnak között. A vaskapui vízierőmű teljesítménye és energiatermelése ilyen körülmények között harmonikusan belleszkedik a két ország energetikai rendszerébe és az 1970-es szinten a két ország villamosenergia-fogyasztásának több mint 15 százalékát fogja fedezni. A vízierőmű által termelt villamosenergia kilowattórájának előállítás költsége jóval kisebb lesz a lignititűvel dolgozó hőerőművekben termelt energianál.

Az energiatermelésen kívüli vaskapui komplex berendezések

